PL

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA
DUŻEJ SCHOWKA
MODEL: R1-FAL

1. Zastosowanie:
Duża torba z uchwytem ciała użytkowania przed transportem, dla transportu lub, dzięki jej wodoszczelnym materiałom także jak ochrona atmosferyczna przed mocz/kałem/ wydzielinami ciała ekstremalnych.
Produkt został polubiony ocenie zgodności w oparciu o normę EN 1865:2010 (Torby na zwłoki - Wymagania dotyczące bezpieczeństwa i ochrona) przez jednostkę certyfikującą LGAI Technical Services.

2. Ostrzeżenia:
Nie używać ostrzeń, czy wszelki ciężkiego obiektu na zawartość przez schowek. Niepostępowanie zgodnie z wytycznymi lub dokonanie zdobyć dla warunków - wykorzystanie przez osoby niezdolnej przygotowanie do trzeźwem doświadczenia schowek.

3. Skład materiałowy:
Materiał główny - poliester 100%, 150 g/m²

4. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności stan zamków, uchwytów i materiału. Produkt będzie zachowywał swoje właściwości zapasu w zakresie temperatur, czy zwykłych pod kompletnie.
Produkt można czyścić wodą bez konserwantów.
Wymyta nie wskazane nasłonecznienia modyfikować. W przypadku zanieczyszczenia produktu substancjami chemicznymi (zasady, substancjami żrącymi, rozpuszczalnikami, olejami itwo) przydatność do użycia.
Produkt nie powinien być przechowywany w miejscu powodującym dopływ do materiał zwykłe/ucieczkowy.
UWAGA!
Zdarza się chrom przed zapuszczeniem takich jak zabrania, wody, wysoka i niska temperatura, woda, sport, chemikalia, ciała.
Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać bezpośrednio na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

Dosypać	Dosypać	Polerujemy	Zbiór z	
Przeczytaj	Wysoka	Wysoka	Wysoka	
Wysoka	przestrzegaj	ciśnienie	ciśnienie	
instrukcji	wszystkie	standardy	dewaryjnego	
Wysoka	Wysoka	Wysoka	Wysoka	
Europejskie	Europejskie	Europejskie	Europejskie	

5. Bezpieczeństwo:
Dotyczy do zachowania na powietrzu wyjątkowo: ani otwartego zachowania użytkowania. Rozmiar powinien być dobrany na podstawie zabiegów (na produktu lub) pomocy.

6. Konserwacja:
Produkt można czyścić wodą z dodatkiem łagodnego środka. Nie używać rozpuszczalników ani detergentów.

7. Przechowywanie:
Przechowywać w suchym miejscu z dala od bezpośrednich promieni słonecznych. Nie wystawiać na działanie wysokich temperatur.

8. Podmiot odpowiedzialny:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Produkt zgodny z dyrektywą pod jest obrawem:
https://bit.ly/3Fzsxu6

GB

INSTRUCTION MANUAL
PROTECTIVE CLOTHING
MODEL: R1-FAL

1. Intended use:
The product is used to protect the user's body from mechanical risks (e.g. abrasion) and moisture, dirt, and other adverse conditions that are not exceptional or extreme in nature.
The product has been tested for compliance according to the standard EN 14126:2003 (Protective clothing against infectious agents - Performance requirements and test methods) by the certification body LGAI Technical Services.

2. Warnings:
Always evaluate appropriate protection that the product provides against the specific hazard in question. Follow the recommendations within the manual or improper selection of clothes for conditions and works performed may cause limited or lack of protection.

3. Material composition:
Main fabric - 100% polyester, 150 g/m²

4. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, flammable status, operation of clamps and zippers, missing parts, damage to the fabric.
The product has no storage life.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, do not use the product. In case of contact with other agents, clothing loses its properties.
Do not use the product if it produces allergic reactions when in contact with the skin or if it causes irritation.
CAUTION!
Clothing do not protect from hazards like impacts, water, high or low temperature, sharp objects.
Certain chemical substances may adversely affect the product. Contact the manufacturer for detailed information.

Do not	Do not	Do not	Do not
wash or or	do not	Do not	do not dry
bleach	dry	iron	dry-clean

5. Safety:
Use only in the open air: do not use indoors.
Use the product only for its intended purpose. Improper use may result in injury or incorrect protection against contaminants.
Conditions of use:
- Size:
After putting on, the clothing should not restrict or limit the user's movements. Choose the size referring the silhouette and measurements of the user (or product) to avoid restriction of clothes usually used.

6. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.

7. Storage:
Store in a dry place, away from direct sunlight, sources of heat, and extreme temperatures.

8. Product responsibility:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Declaration of conformity is available at the URL:
https://bit.ly/3Fzsxu6

DE

GEBRAUCHSANWEISUNG
SCHUTZKLEIDUNG
MODEL: R1-FAL

1. Anwendung:
Die Tasche ist für den Benutzertrotzer vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibung) und Feuchtigkeit, Schmutz und Widrigkeitsbedingungen, die keine außergewöhnlichen oder extremen Charakter haben.
Das Produkt ist auf Konformität anhand der Norm EN 14126:2003 (Schutzkleidung gegen Infektionsrisiken - Leistungsanforderungen und Prüfverfahren) von der Zertifizierungsstelle LGAI Technical Services geprüft.

2. Warnungen:
Immer bewerten, ob das Produkt für die gegebene Arbeitsbedingungen verlängerten Schutz bietet. Die Nichtbeachtung der Hinweise in der Bedienungsanleitung oder eine schlechte Anpassung der Kleidung an die Bedingungen und Arbeiten kann zu eingeschränktem oder fehlendem Schutz führen.

3. Materialzusammensetzung:
Hauptstoff - 100% Polyester, 150 g/m²

4. Gebrauchsweise:
Vor dem Gebrauch den technischen Zustand zu überprüfen und insbesondere, ob die Kleidung nicht zerrissen, mit beweglichen Teilen defekt ist oder ob sie Schäden aufweist, wie z.B. an der Kleidung fehlende ist.
Das Produkt hat keine Lagerungsdauer.
Die Produkte dürfen nicht selbstverständlich verändert. Bei jeglichen mechanischen Beschädigungen, Verschleißen, Löchern, Rissen, Schnitten, Abnutzungen, Verschmutzungen, Verfärbungen, Verformungen, oder Alterungsspuren, sowie Kontaktflächen mit Chemikalien, die das Produkt auf Kontakt verwendet werden, wenn es bei Nachlässigkeit abgeriebe Reibungen oder Verletzungen verursacht.
ACHTUNG! Die Kleidung schützt nicht vor Gefährdungen wie Stoßen, Wasser, hohe oder niedrige Temperatur, scharfe oder spitzen Gegenstände.
Bestimmte chemische Stoffe können auf dieses Produkt schädlich wirken. Einzelheiten beim Hersteller erfragen.

Nicht	Nicht	Nicht	Nicht
waschen bei	Bleichen	bügeln	Trockenreinigung
30°C	Nicht	Nicht	Nicht
Trocknen	Trocknen	Trockenreinigung	Trockenreinigung

5. Transport, Aufbewahrungs- und Entsorgungsbedingungen:
Die Produkte sind nicht für den Transport bestimmt.
Die Produkte müssen in einem sauberen und trockenen Zustand, frei von Verunreinigungen, Ungeziefer, Schimmel, Bakterien, an trocken und dunklen Orten aufbewahrt werden. Vor Sonnenstrahlung, Feuchtigkeit und Temperaturen unter 0°C und über 40°C schützen.
Die Produkte müssen vor Verschmutzungen geschützt werden. Die Produkte sind nicht für den Kontakt mit Lebensmitteln bestimmt.
Die Produkte müssen nach Gebrauch entsorgt werden.

6. Pflege:
Die Produkte können mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Reinigungsmittel.

7. Verantwortung:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Die Konformitätserklärung ist abrufbar unter:
https://bit.ly/3Fzsxu6

RU

ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
ЗАЩИТНАЯ ОДЕЖДА
MODEL: R1-FAL

1. Применение:
Сумка предназначена для защиты пользователя от механических рисков (например, трения) и влаги, грязи и неблагоприятных условий, которые не являются исключительными или экстремальными.
Продукт прошел оценку соответствия согласно стандарту EN 14126:2003 (Защитная одежда против инфекционных рисков - Требования к эффективности и методы испытаний) в аккредитованной лаборатории LGAI Technical Services.

2. Предупреждения:
Всегда оценивать, насколько продукт обеспечивает дополнительную защиту от конкретной опасности. Несоблюдение рекомендаций в инструкции, а также подбор рабочей одежды, не соответствующей условиям и выполняемым работам, может снизить или полностью обнулить предоставляемую защиту.

3. Состав материала:
Основа ткани - 100% полиэстер, 150 г/м²

4. Инструкция по эксплуатации:
Перед использованием проверьте состояние изделия, в частности, целостность замков, ручек, ремней, отсутствие дыр, заплаток, разрывов ткани, дыр, разорванных швов, повреждений, которые могут ограничить защитные свойства изделия.
Не следует пользоваться изделием, если при осмотре у вас возникнут сомнения в его исправности.
Не допускается самостоятельно вносить изменения в конструкцию изделия.
Не допускается использование изделия, если в ходе его эксплуатации вы обнаружили механические повреждения, такие как: разрывы, порезы, истирания, загрязнения, обесцвечивания, деформации, а также контактные поверхности с химикатами, которые могут ограничивать свойства изделия.
Внимание! Одежда не защищает от таких рисков, как удар, вода, высокая или низкая температура, острые или заостренные предметы. Некоторые химические вещества могут оказывать вредное воздействие на изделие. Подробную информацию следует запросить у производителя.

Не	Не	Не	Не
стирать при	Не	гладить	Не сухая
30°C	отбеливать		чистка
Не	Не	Не	Не
сушить	сушить	гладить	сухая чистка

5. Транспортировка, хранение и утилизация:
Изделия не предназначены для транспортировки.
Изделия должны быть сухими, чистыми, свободными от насекомых, плесени, бактерий, хранить в сухом, темном месте. Не допускать воздействия прямых солнечных лучей, температуры ниже 0°C и выше 40°C.
Изделия должны быть защищены от загрязнений. Изделия не предназначены для контакта с пищевыми продуктами.
Изделия должны быть утилизированы после использования.

6. Уход:
Изделия можно чистить влажной тряпкой. Не допускается использование растворителей и моющих средств.

7. Ответственность:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Декларация о соответствии доступна по адресу:
https://bit.ly/3Fzsxu6

UA

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
ЗАХИСНИЙ ОДЯГ
MODEL: R1-FAL

1. Галузі застосування
Сумка призначена для захисту тіла користувача від механічних ризиків (наприклад, тертя) та вологи, бруду, несприятливих умов, які не є винятковими або екстремальними.
Продукт випробовувався на відповідність стандарту EN ISO 13688:2013 (Захисний одяг - Загальні вимоги) в акредитованій лабораторії LGAI Technical Services.

2. Попередження:
Завжди оцінювати, наскільки продукт забезпечує додатковий захист від конкретної небезпеки. Дотримання рекомендацій в інструкції, а також подбір робочого одягу, не відповідного умовам і виконуваним роботам, може знизити або повністю обнулити надаваний захист.

3. Склад матеріалу:
Основа тканини - 100% поліестер, 150 г/м²

4. Інструкція з експлуатації:
Перед використанням перевірте технічний стан, зокрема, цілісність замків, ручок, ремінців, відсутність дірок, заплаток, розривів тканини, дефектів, які можуть обмежити захисні властивості виробу.
Не слід користуватися виробом, якщо у вас виникнуть сумніви щодо його справності.
Не допускається самостійно вносити зміни в конструкцію виробу.
Не допускається використання виробу, якщо в ході експлуатації ви виявили механічні пошкодження, такі як: розриви, порізи, стирання, забруднення, обесбарвлення, деформації, а також контактні поверхні з хімікатами, які можуть обмежувати властивості виробу.
Увага! Одяг не захищає від таких ризиків, як удар, вода, високі або низькі температури, гострі або загострені предмети. Деякі хімічні речовини можуть негативно впливати на виріб. Докладну інформацію слід запитати у виробника.

Не	Не	Не	Не
прати при	Не	гладити	Сухе
30°C	відбілювати		чистка
Не	Не	Не	Не
сушити	сушити	гладити	сухе чистка

5. Транспортування, зберігання та утилізація:
Вироби не призначені для транспортування.
Вироби повинні бути чистими, вільними від комах, плісняви, бактерій, зберігати в сухому, темному місці. Не допускати впливу прямих сонячних променів, температури нижче 0°C і вище 40°C.
Вироби повинні бути захищені від забруднень. Вироби не призначені для контакту з харчовими продуктами.
Вироби повинні бути утилізовані після використання.

6. Догляд:
Вироби можна чистити вологою тканиною. Не допускається використання розчинників та миючих засобів.

7. Відповідальність:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Декларація відповідності доступна за адресою:
https://bit.ly/3Fzsxu6

HU

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
VÉDŐRUHA
MODEL: R1-FAL

1. Alkalmazás:
A termék célja a felhasználó testének mechanikus veszélyekkel (pl. súrlódás) és nedvességgel, szennyeződéssel, valamint más, nem kivételes, vagy szélsőséges, hatásokkal szembeni védelmére szolgál.
A termék megvizsgálta az az megfelel az EN ISO 13688:2013 (Védőruházat - Általános követelmények) szabványnak.

2. Figyelmeztetések:
Mindig ellenőrizni, hogy a termék megfelelő-e a konkrét veszélyforrás elleni kiegészítő védelmet. A termék megfelelő-e-e a kiegészítő szabályok betartása és a termék helyes alkalmazása, ellenkező esetben a termék nem nyújt megfelelő védelmet.

3. Anyagösszetétel:
Alapanyag - 100% poliészter, 150 g/m²

4. Használatának módja:
Ellenőrizze a termék technikai állapotát, különösen a cipzár, a szalagok, a gombok, a szakadás, a hiányzó alkatrészek, az esetleges sérülések, a lyukas szövetek.
Ne szennyezze a termék felszínét.
Tilos a terméket átalakítani. Mechanikus sérülések, szakadás, szakadás esetén ne használja a terméket. Szennyeződés esetén a termék elveszíti tulajdonságait.
Ne használja a terméket, ha a bőrön irritációt okoz vagy allergiát okoz.
FIGYELEM!
Ez a ruha nem nyújt megfelelő, mint az ütődés, víz, magas és alacsony hőmérséklet, az éles, vagy szúrós tárgyak.
Egyes vegyi anyagok hátrányosan befolyásolhatják a terméket. Az adatok tekintetében forduljon a gyártóhoz.

Ne	Ne	Ne	Ne
mossa a	Ne	vasalja	Tisztítás
30°C-on	fehérítse		
Ne	Ne	Ne	Ne
szárítsa	szárítsa	vasalja	tisztítás

5. Szállítás, tárolás és megsemmisítési feltételek:
Termékek szállítása: mert hatóan engedjék, időszakonként és időszak gyűlését tárolt, a biztosítás napsugárzástól mentes, szobahőmérsékleten és 0-nál és a maximum 40 fokon tárolandók.
A termékeket szárazon kell tárolni.
A termékek szennyeződés elkerülése a termékek nehéz termékek vagy anyagokkal nem szabad tárolhatók, mert az szennyeződhet.
A termékek szennyeződés esetén ne szabad felhasználni.

6. Ápolás:
Ajánlott a termék tisztítása egy nedves ruhával. Ne használjunk oldószereket.

7. Felelősségvállalás:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat a következő URL-en érhető el:
https://bit.ly/3Fzsxu6

RO

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
ÎMBRĂCĂMINTE DE PROTECȚIE
MODEL: R1-FAL

1. Destinație:
Produsul este destinat pentru a proteja corpul utilizatorului de riscurile mecanice (de exemplu, abrazare) și umezeală, murdărie și condițiile nu sunt excepționale sau extreme.
Produsul a fost testat pentru conformitate în conformitate cu standardul EN 14126:2003 (Îmbrăcăminte de protecție împotriva agenților infecțioși - Cerințe de performanță și metode de testare) de organismul de certificare LGAI Technical Services.

2. Avertismente:
Evaluați ori de câte ori produsul este potrivit pentru o anumită sarcină de muncă. Respectarea recomandărilor din manual sau alegerea necorespunzătoare a hainelor în funcție de condițiile și lucrările efectuate poate reduce sau chiar anula protecția oferită de produs.

3. Compoziția materialelor:
Material principal - 100% poliester, 150 g/m²

4. Instrucțiuni de utilizare:
Verificați starea tehnică a produsului, în special starea fermoarelor, a mânerelor și a nasturilor, prezența tuturor componentelor, precum și starea materialului.
Produsul nu are o durată de depozitare.
Nu modificați produsul de unul singur. În cazul unor deteriorări mecanice, nu folosiți produsul. În cazul contactului cu alte substanțe, hainele își pierd proprietățile.
Nu folosiți produsul dacă acesta provoacă reacții alergice la contactul cu pielea sau dacă provoacă iritații.
ATENȚIE!
Hainele nu protejează împotriva loviturilor, apei, temperaturilor ridicate sau scăzute, obiectelor ascuțite sau cu vârf.
Anumite substanțe chimice pot deteriora produsul. Informații detaliate se pot obține de la producator.

Nu	Nu	Nu	Nu
spălați la	Nu	călcați	Curățare
30°C	folosiți		uscată
Nu	Nu	Nu	Nu
uscați	uscați	călcați	curățare uscată

5. Condiții de transport, depozitare și eliminare:
Produsele nu sunt destinate transportului.
Produsele trebuie păstrate curate, fără insecte, mucegai, bacterii, în locuri uscate și ferite de lumina directă a soarelui. Nu expuneți produsele la temperaturi sub 0°C și peste 40°C.
Produsele trebuie ferite de murdărie. Produsele nu sunt destinate contactului cu produsele alimentare.
Produsele trebuie eliminate după utilizare.

6. Întreținerea:
Produsele pot fi curățate cu o cârpă umedă. Nu folosiți solvenți și detergenți.

7. Responsabilitatea producătorului:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Declarația de conformitate este disponibilă la:
https://bit.ly/3Fzsxu6

CZ

NÁVOD K POUŽITÍ
OCHRANNÝ OBLEK
MODEL: R1-FAL

1. Použití:
Tento obal je určen k ochraně těla uživatele před mechanickými rizika (např. odřeniny) a před nepovolenými rizika, jako jsou vlhkost, nečistoty a jiné nepříznivé podmínky, které nejsou výjimečné nebo extrémní.
Výrobek byl podroben hodnocení shody podle normy EN ISO 13688:2013 (Ochranné oděvy - Obecné požadavky) v akreditované laboratoři LGAI Technical Services.

2. Varování:
Vždy hodnotit, zda výrobek zajišťuje ochranu proti konkrétnímu nebezpečí. Dodržování pokynů v návodu nebo špatná volba oblečení pro pracovní podmínky a pracovní činnosti může omezit nebo zcela zrušit ochranu.

3. Materiálové složení:
Hlavní tkanina - 100 % polyester, 150 g/m²

4. Pokyny pro použití:
Před použitím je třeba provést technickou kontrolu, zejména zámky, rukojeti, pásky, zda nejsou přítomny trhliny, díry, opotřebení, zda je výrobek kompletní.
Výrobek nemá skladovací lhůtu.
Pokud použijete ochranný prostředek v prostředí s agresivními chemikáliemi, ujistěte se, že jste zvolili vhodný ochranný prostředek.
Produkt nesmíte používat k žádným mechanickým zásahům.
Nepoužívejte produkt, pokud vás po kontaktu s pokožkou nebo s oděvem bude dráždit nebo vyvolá alergické reakce.
Nepoužívejte produkt, pokud vás po kontaktu s pokožkou nebo s oděvem bude dráždit nebo vyvolá alergické reakce.
POZOR!
Oblečení neochraňuje proti nebezpečnému, ani ani takovéto jako voda, vysoká nebo nízká teplota, ostré nebo zašpičatělé předměty.
Některé chemické látky mohou na výrobek působit škodlivě. Podrobné informace si vyžádejte u výrobce.

Nepřidávejte	Nepřidávejte	Nepřidávejte	Nepřidávejte
vodu	vodu	vodu	vodu
Nepřidávejte	Nepřidávejte	Nepřidávejte	Nepřidávejte
vodu	vodu	vodu	vodu

5. Podmínky přepravy, skladování a recyklace:
Výrobky nejsou určeny k přepravě.
Výrobky musí být čisté, bez hmyzu, plísní, bakterií, na suchém a temném místě. Vystavení vysokým teplotám (nad 40°C) nebo nízkým teplotám (pod 0°C) a slunečnímu záření může ovlivnit jejich vlastnosti.
Výrobky musí být chráněny před znečištěním. Výrobky nejsou určeny pro potravinářské produkty.
Po ukončení jejich životnosti je nutné výrobky řádně zlikvidovat.

6. Údržba:
Výrobek lze vyčistit vlhkým hadříkem. Nepoužívejte rozpouštědla.

7. Odpovědnost:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Prohlášení o shodě je k dispozici na adrese:
https://bit.ly/3Fzsxu6

SK

NÁVOD NA POUŽITIE
OCHRANNÝ ODEV
MODEL: R1-FAL

1. Použitie:
Tento obal je určený na ochranu tela používateľa pred mechanickými rizikami (napríklad trenie) a vlhkosťou, nečistotami a inými nepriaznivými podmienkami, ktoré nie sú výnimočné alebo extrémne.
Výrobok bol podrobený hodnoteniu shody podľa normy EN ISO 13688:2013 (Ochranné oblečenie - Všeobecné požiadavky) v akreditovanej laboratóriu LGAI Technical Services.

2. Varovania:
Vždy hodnotiť, či výrobok zaručuje ochranu pred konkrétnym nebezpečím. Nedodržiavanie pokynov v príručke alebo nesprávne zvolené oblečenie pre podmienky a vykonávané práce môže obmedziť alebo úplně zrušiť ochranu.

3. Zloženie materiálu:
Hlavná tkanina - 100 % polyester, 150 g/m²

4. Pokyny na použitie:
Pred použitím je treba skontrolovať technický stav, najmä jeho zámky, rukoväte, pásky, prítomnosť všetkých prvkov, prípadné trhliny, diery, dlhodobé opotrebenie.
Výrobok nemá skladovacie obmedzenia.
Pokiaľ používate ochranný prostriedok v prostredí s agresívnymi chemikáliami, uistite sa, že ste zvolili vhodný ochranný prostriedok.
Produkt nesmie používať žiadnemu mechanickému zásahu.
Nepoužívajte výrobok, ak po kontakte s pokožkou alebo s oblečením bude dráždiť alebo vyvolá alergické reakcie.
Nepoužívajte výrobok, ak po kontakte s pokožkou alebo s oblečením bude dráždiť alebo vyvolá alergické reakcie.
POZOR!
Oblečenie neochraňuje pred nebezpečnými, ani ako takými ako voda, vysoká alebo nízka teplota, ostré alebo zaostrené predmety.
Niektoré chemické látky môžu na výrobok pôsobiť škodlivo. Podrobné informácie si vyžiadajte od výrobcu.

Nepridávajte	Nepridávajte	Nepridávajte	Nepridávajte
vodu	vodu	vodu	vodu
Nepridávajte	Nepridávajte	Nepridávajte	Nepridávajte
vodu	vodu	vodu	vodu

5. Podmienky prepravy, skladovania a recyklácie:
Výrobky nie sú určené na prepravu.
Výrobky musia byť čisté, bez hmyzu, plesní, baktérií, na suchom a tmavom mieste. Vystavenie vysokým teplotám (nad 40°C) nebo nízkym teplotám (pod 0°C) a slnečnému žiareniu môže ovplyvniť ich vlastnosti.
Výrobky musia byť chránené pred znečistením. Výrobky nie sú určené na potravinárske výrobky.
Po ukončení ich životnosti je nutné výrobky riadne zlikvidovať.

6. Údržba:
Výrobok je možné vyčistiť vlhkou handričkou. Nepoužívajte rozpúšťadlá.

7. Zodpovednosť:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Prohlášení o shodě je k dispozici na adrese:
https://bit.ly/3Fzsxu6

SL

NAVODILA ZA UPORABO
VAROVALNE OBLAČILA
MODEL: R1-FAL

1. Uporaba:
Vrečka je namenjena zaščiti telesa uporabnika pred mehanskimi rizik (npr. drgnjenje) in vlažnostjo, umazanijo, in drugimi neugodnimi pogoji, ki niso izjemni ali ekstremni.
Izdelek je bil preizkušen v skladu z EN ISO 13688:2013 (Zaščitna oprema - Splošne zahteve) v akreditirani laboratoriji LGAI Technical Services.

2. Opozorila:
Vedno ocenite, ali izdelek zagotavlja ustrezno zaščito pred specifičnim tveganjem. Upoštevanje navodil v priročniku ali nepravilna izbira oblačil za pogoje in izvedbo del lahko zmanjša ali popolnoma onemogoči zaščito.

3. Sestava materiala:
Glavna tkanina - 100 % poliester, 150 g/m²

4. Navodila za uporabo:
Pred uporabo je treba preveriti tehnično stanje, zlasti pa zapiranje, ročaje in gumbe, prisotnost vseh delov, morebitne razpoke, luknje, obrabo.
Izdelek nima roka uporabe.
Izdelek ne smete sami spreminjati. V primeru mehanskih poškodb, raztrgov, luknjic, razpoke, ne uporabljajte izdelka. Ob stiku z drugimi sredstvi oblačila izgubijo lastnosti.
Ne uporabljajte izdelka, ki vam ob stiku s kožo povzroča alergijske reakcije ali vas dráždi.
POZOR!
Oblačila ne varujejo pred nevarnostmi, kot so udarci, voda, visoka in nizka temperatura, ostri in zaostreni predmeti.
Nekatere kemikalije lahko vplivajo na izdelek. Podrobnejše informacije zahtevajte pri proizvajalcu.

Ne	Ne	Ne	Ne
pralite	Ne		Suhe
30°C			čistenje
Ne	Ne	Ne	Ne
sušite	sušite		suhe

5. Transport, skladiščenje in odstranjevanje:
Izdelki niso namenjeni za prevoz.
Izdelki morajo biti čisti, brez insektov, plesni, bakterij, na suhem in temnem mestu. Ne izpostavljajte jih neposrednim sončnim žarkom, temperaturam nad 40°C in pod 0°C.
Izdelki morajo biti zaščiteni pred umazanijo. Izdelki niso namenjeni za stik z živilskimi izdelki.
Po uporabi izdelke ustrezno odstranite.

6. Vzdržnost:
Izdelek je mogoče očistiti z vlažno krpo. Ne uporabljajte topil.

7. Odgovornost:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Izjava o skladnosti je na voljo na:
https://bit.ly/3Fzsxu6

LT

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA
APSAUGINĖ ŠVARKA
MODEL: R1-FAL

1. Paskirtis:
Švarkos paskirtis - naudojant vartotojo kūno apsaugos nuo mechaninės, pavyzdžiui, trinties, - nuo drėgmės, nuo nešvarumų ir nepalankių sąlygų, kurios nėra išskirtinės arba ekstremalios.
Gaminio atitikties vertinimas atliktas pagal normą EN 13688:2013 (Apsauginė apranga - Bendrieji reikalavimai) akredituotoje laboratorijoje LGAI Technical Services.

2. Perspėjimai:
Visada vertinti, ar gaminys tinka konkretaus pavojaus nuo kitos papildomos apsaugos. Neapsaugoje prisiprotis ir naudoti, ar gaminio naudojimo sąlygos ir naudojimas, kaip nurodyta gaminio instrukcijoje, galėtų sumažinti ar visiškai panaikinti apsaugą.

3. Medžiagos sudėtis:
Pagrindinis audinys - 100% poliesteris, 150 g/m²

4. Naudojimo instrukcija:
Prieš naudojimą patikrinkite techninę būklę, ypatingai - ar nesugadinti užsegimai, rankenos, ar nėra kiaurymės, ar nėra nuplyšę, ar nėra kitos žalos.
Gaminio galiojimo laikas nenustatytas.
Gaminio pats savarankiškai negalima modifikuoti. Esant bet kokiems mechaninėms sąlygoms, gaminio naudoti negalima. Kontaktuojant su kitomis medžiagomis, drabužiai praranda savybes.
Gaminio negalima naudoti, jeigu naudojimo metu jaučiate alergiją ir (ar) dirginimą.
DĖMESIO!
Drabužis nuo tokio pavojaus kaip smūgis, vandens, aukštos ir žemos temperatūros, aštrūs ir smailūs daiktai.
Tam tikrai cheminės medžiagos gali neigiamai paveikti gaminį. Informacijos gamintojui.

Nepriskalbinti	Nepriskalbinti	Nepriskalbinti	Nepriskalbinti
Nepriskalbinti	Nepriskalbinti	Nepriskalbinti	Nepriskalbinti

5. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos:
Gaminiai nėra skirti transportuoti.
Gaminiai turi būti švarūs, nuo vabzdžių, pelėsių, bakterijų, sausoje ir tamsioje vietoje. Saugoti nuo tiesioginės saulės spindulių, vietose, pasižyminčiose aukštomis temperatūromis (nuo 40°C) ir žemomis temperatūromis (nuo 0°C).
Gaminiai turi būti saugomi nuo teršalų. Gaminiai nėra skirti kontaktui su maisto produktais.
Gaminiai turi būti utilizuojami.

6. Priežiūra:
Gaminius galima valyti drėgna šluostelė. Naudoti tirpiklius ir valomąsias priemones.

7. Atsakomybė:
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pogranicza 2/4.

Atitikties deklaraciją galima rasti:
https://bit.ly/3Fzsxu6

LV LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
Aizsargapģērbs
MODELIS: 81-994

1. Izmantošana
Produkts ir paredzēts lietošanai bērnu aizsardzībai no mehāniskajiem riskiem (piem., nobrāzumi) un tādai aizsardzībai, kas nav saistīta ar ādas kairinājumu vai alērģiskām reakcijām.
Produktam ir veikts atbilstības novērtējums saskaņā ar Regulu (ES) 2016/425.
Produktam ir veikts atbilstības novērtējums saskaņā ar Regulu (ES) 2016/425.
Izmantojot produktu, ievērojiet norādījumus lietošanas ierobežojumu aizsardzības līmeņa saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/425.
Ņemot jāņem vērā produkta nodrošina darba apģērbam vai individuālajiem aizsardzības līdzekļiem, kas ir paredzēti nelabvēlīgu ietekmi uz veselīgām ādas virsmām, ja paredzētais izlietojums ietver un/vai ietekmē ādas virsmas.

2. Materiālu saraksts:
Galvenais audums: 100% poliester, 150 g/m²

3. Etikešu
Pirms lietošanas jāizlasīt produkta etiķetē sniegtās, ādām ir augstās vai zemākas, vai augstākam par vidējo ādas kairinājumu jutīgas personas, kuras ādas kairinājumu izraisa produkti, piemēram, produkti, ziedoņi, produkti, kosmētika, ziepes, pārtika, ceramics, saplūdes, bojāts, bojāts ādas virsmas, ādas kairinājumu, ādas kairinājumu, ādas kairinājumu